

برنامج
الأغذية
العالمي



Programme
Alimentaire
Mondial

World
Food
Programme

Programa
Mundial
de Alimentos

المجلس التنفيذي

الدورة العادية الثانية

روما، ١٢ - ١٥/٥/١٩٩٨

تقارير المديرية التنفيذية عن المسائل التشغيلية

البند ٨ من جدول الأعمال

الزيادات التي أجازتها المديرية التنفيذية بموجب
السلطات المخولة لها، في ميزانيات
المشروعات المجازة في الفترة من ١/٧/١٩٩٧
إلى ٣١/١٢/١٩٩٧



Distribution: GENERAL
WFP/EB.2/98/8-F
6 May 1998
ORIGINAL: ENGLISH

لدواعي الاقتصاد طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ، فالرجو من السادة أعضاء الوفود والمراقبين أن يكتفوا
بمذة النسخة أثناء الجلسات وألا يطلبوا نسخا إضافية منها إلا للضرورة القصوى.

مذكرة للمجلس التنفيذي

الوثيقة المرفقة مقدمة للمجلس التنفيذي للعلم والإحاطة بمحتواها

وفقا لقرارات المجلس التنفيذي المتعلقة بأساليب عمله التي اتخذها في دورة انعقاده العادية الأولى لعام ١٩٩٦، فإن وثائق العمل التي أعدتها الأمانة لتقديم للمجلس قد روعي فيها عنصر الإيجاز وعرض المسائل بشكل يسهل أمر البت فيها واتخاذ القرار بشأنها. ويجب أن تدار أعمال المجلس التنفيذي بأسلوب عملي يقوم على التشاور المستمر بين أعضاء الوفود والأمانة التي لن تدخر وسعا في وضع هذه التوجيهات موضع التنفيذ.

تدعو الأمانة أعضاء المجلس الذين يرغبون في إيداء بعض الملاحظات أو لديهم استفسارات تتعلق بمحتوى هذه الوثيقة الاتصال بموظفي برنامج الأغذية العالمي المذكورة أسمائهم أدناه، ويستحسن أن يتم الاتصال قبل ابتداء اجتماعات المجلس التنفيذي. إذ أن الغرض من هذه الترتيبات هو تسهيل عمل المجلس عند النظر في الوثائق في الجلسات العامة.

الموظفان المسؤولان عن الوثيقة هما:

رقم الهاتف: 6513-2501

J. M. Boucher

رئيس إدارة البرمجة:

رقم الهاتف: 6513-2249

I. Montagna

المساعد الفني:

الرجاء الاتصال بأمين الوثائق إن كانت لديكم استفسارات تتعلق بإرسال الوثائق المتعلقة بأعمال المجلس التنفيذي أو استلامها وذلك على رقم الهاتف التالي: (6513-2641).



١- أجازت المديرية التنفيذية، في الفترة من ١٩٩٧/٧/١ إلى ١٩٩٧/١٢/٣١، بموجب السلطات المخولة لها لإجازة المشروعات، زيادات في ميزانية ١٨ مشروعا إنمائيا مجازا. تبلغ قيمة الأغذية في هذه الزيادات ١١,٢ مليون دولار^(١)، ومجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج ١٧,١ مليون دولار. ترد تفاصيل ومبررات كل زيادة من هذه الزيادات في الجدول الملحق بهذه الوثيقة.

(١) جميع القيم النقدية محسوبة بدولار الولايات المتحدة الأمريكية.



الملحق

المشروعات المجازة التي أجازت المديرية التنفيذية زيادات في ميزانيتها بموجب السلطات المخولة لها، في الفترة من ١٩٩٧/٧/١ إلى ١٩٩٧/١٢/٣١ (بالدولارات)

الإقليم، البلد، رقم وعنوان المشروع		الميزانية الحالية		الزيادة المجازة		الزيادة	
تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج

إقليم آسيا (OAP)

المشروع الهند ٢٢٠٦ (التوسع السادس)

دعم الخدمات المتكاملة لتنمية الطفولة

٤١ ٠٦٧ ٧٩٨	٥٣ ٥٣٤ ٩٥٨	٤٣ ٩٥٠ ٧٩٨	٥٧ ٢٥٥ ٤٩٢	٢ ٨٨٣ ٠٠٠	٣ ٧٢٠ ٥٣٤
------------	------------	------------	------------	-----------	-----------

ميرر الزيادة

منحة إضافية من كندا مقدارها ٦٥٠ طنا من الزيت النباتي ليتم استبدالها بالنقد عن طريق مرفق صحة المرأة والمغذيات الدقيقة. وستخصص إيرادات بيع الزيت لتغطية تكاليف ٧ ٠٠٠ طن من الأغذية المخلوطة (الخليط الهندي) وحبوب الفيتامين.

إقليم أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي (OLC)

المشروع هايتي ٤١١١

دعم المقاصف المدرسية في شمال وشمال شرق هايتي

٤ ٠٥٤ ٢٢٥	٦ ٣٦٠ ٧٧١	٤ ٤٥٨ ٨٠٦	٧ ٠١٢ ٠٣٦	٤٠٤ ٥٨١	٦٥١ ٢٦٥
-----------	-----------	-----------	-----------	---------	---------

ميررات الزيادة

إضافة ٢٠٠ طن من الأرز، ومائة طن من دقيق القمح، وستين طنا من الأسماك المعلبة، ومائة طن من خليط الذرة بالصويا، وخمسين طنا من السكر، و٣٧ طنا من زيت الطعام، ومائة طن من البقول، و١٥٠ طنا من الفاصوليا لتغطية الفجوة الناتجة من انتظار البدء في النشاط الثاني في البرنامج القطري (المشروع هايتي ٤١١١) (التوسع الأول)).

المشروع هايتي ٥٥٨٣

الإحياء الزراعي وصيانة التربة في

المناطق الجبلية الحدية

٢ ٨١٧ ٦٨٠	٣ ٥٢٢ ٠٦١	٣ ٠٩٨ ٤٢٠	٣ ٩٦٥ ٧٧١	٢٨٠ ٧٤٠	٤٤٣ ٧١٠
-----------	-----------	-----------	-----------	---------	---------



المشروعات المجازة التي أجازت المديرية التنفيذية زيادات في ميزانيتها بموجب السلطات المخولة لها، في الفترة من ١٩٩٧/٧/١ إلى ١٩٩٧/١٢/٣١ (بالدولارات)

الزيادة		الزيادة المجازة		الميزانية الحالية		الإقليم، البلد، رقم وعنوان المشروع
مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	

ميررات الزيادة

إضافة ٤٨٠ طنا من دقيق القمح، و ٨٥ طنا من الأسماك المعلبة لضمان توافر الموارد اللازمة في انتظار تنفيذ النشاط الثالث في البرنامج القطري.

١٨ ٤٥٢	١٣ ٢٠٠	٤ ٦٥٠ ٠٢٤	٣ ٧٩٢ ٢٩٧	٤ ٦٣١ ٥٧٢	٣ ٧٧٩ ٠٩٧	
--------	--------	-----------	-----------	-----------	-----------	--

المشروع بنما ٢٧٩٦ (التوسع الأول)
تمتية المجتمعات المحلية وإنتاج الأغذية في المناطق المتدهورة اقتصاديا

ميررات الزيادة

إضافة ٣٣ طنا من البقول توافرت للمشروع.

٧٠٧ ٥٥٠	٤٧٩ ٠١٠	١٢ ٤٥٧ ٨٩٧	٨ ٤٩٤ ٧٢٠	١١ ٧٥٠ ٣٤٧	٨ ٠١٥ ٧١٠	
---------	---------	------------	-----------	------------	-----------	--

إقليم أفريقيا (OSA)
المشروع كاب فيردي ٢٣٩٤ (التوسع الخامس)
مساعدة مشروع المقاصف المدرسية

ميررات الزيادة

إضافة ٢٢٠ طنا من الأرز، و ١٢٥ طنا من اللحوم المعلبة، و ٥٠ طنا من الزيوت النباتية، و ٢٠٠ طن من خليط الذرة بالصويا، و ٥٠ طنا من السكر وذلك لمواجهة الزيادة في أيام العام الدراسي من ١٨٠ إلى ١٩٠ يوما.

١ ٦٤٢ ٢٤٨	٩٧٢ ٩٤٥	٣٤ ٧٠٠ ٠٨٦	٢٠ ٨٢٥ ٤١٥	٣٣ ٠٥٧ ٨٣٨	١٩ ٨٥٢ ٤٧٠	
-----------	---------	------------	------------	------------	------------	--

المشروع تشاد ٣٤٩٩ (التوسع الأول)
تقديم المساعدة لتطوير التعليم والتدريب

المشروعات المجازة التي أجازت المديرية التنفيذية زيادات في ميزانيتها بموجب السلطات المخولة لها، في الفترة من ١٩٩٧/٧/١ إلى ١٩٩٧/١٢/٣١ (بالدولارات)

الزيادة		الزيادة المجازة		الميزانية الحالية		الإقليم، البلد، رقم وعنوان المشروع
مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	

ميررات الزيادة

تمديد المشروع لستة عشر شهرا إضافية، وإضافة ٦٤٠ طنا من الأسماك المعلبة، و٣٧ طنا من الملح، و١٦٢ طنا من السكر، و٢٧١ طنا من الزيت النباتي، والغرض من هذا التمديد هو تغطية الفجوة لضمان استمرار المشروع حتى إجازة البرنامج القطري.

٥٢٤ ٧٨٦	٢٢٨ ٠١١	٣ ٩٩٣ ٢٧٧	٢ ٥٣٥ ٧٣٠	٣ ٤٦٨ ٤٩١	٢ ٣٠٧ ٧١٩	المشروع كينيا ٤٦١٦ دعم الأنشطة الحرجية
---------	---------	-----------	-----------	-----------	-----------	---

ميررات الزيادة

إضافة ١ ٦٠٠ طن من الذرة توافرت للبرنامج.

٣١ ٥٠٦	١٩ ٤٦٠	١٠ ١٠٢ ٢٧٢	٤ ٧٢١ ٩٢٠	١٠ ٠٧٠ ٧٦٦	٤ ٧٠٢ ٤٦٠	المشروع ليسوتو ٣٥٢ (التوسع الثامن) تشبيد الطرق المؤدية إلى الريف وتحسينها وصيانتها
--------	--------	------------	-----------	------------	-----------	---

ميررات الزيادة

إضافة ٢٨ طنا من الزيت النباتي لتغطية الاحتياجات من السلع حتى إنهاء المشروع في (١٩٩٩/٦/٣٠).

٧٥٥ ٢٦٣	٥٥٦ ٢٤٥	١٠ ٧٢١ ٨٨٨	٦ ٨٧٢ ٣٤٠	٩ ٩٦٦ ٦٢٥	٦ ٣١٦ ٠٩٥	المشروع مدغشقر ٤٥٥٣ دعم مشروع الأمن الغذائي والتغذية الموسعة
---------	---------	------------	-----------	-----------	-----------	---

ميررات الزيادة

إضافة ٢١٣ طنا من الذرة، و٤٩ طنا من البقول لتغطية الاحتياجات في توزيع الأغذية حتى التاريخ المتوقع لإنهاء المشروع في ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٨.

المشروعات المجازة التي أجازت المديرية التنفيذية زيادات في ميزانيتها بموجب السلطات المخولة لها، في الفترة من ١٩٩٧/٧/١ إلى ١٩٩٧/١٢/٣١ (بالدولارات)

الزيادة		الزيادة المجازة		الميزانية الحالية		البلد، رقم وعنوان المشروع
مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	
٧١٤ ٨٣٨	٣٥٤ ٠٦٥	٨ ٥٤٩ ٦٧٤	٤ ٧١٥ ٠٨٠	٧ ٨٣٤ ٨٣٦	٤ ٣٦١ ٠١٥	المشروع موريتانيا ٢٨٢٢ (التوسع الأول) المشروع الإنمائي متعدد الأغراض
<u>ميررات الزيادة</u>						
تمديد المشروع لمدة عام إضافي، وإضافة ١ ٥٠٠ طن من القمح، و ١٥٠ طنا من البقول، و ٦٧ طنا الزيوت النباتية لسد الفجوة في مساعدات البرنامج لقطاع التنمية الريفية حتى بدء تنفيذ البرنامج القطري.						
٤٠١ ٢٨٩	٢٠٣ ١٩٠	١٠ ٥٥٥ ٣٩١	٤ ٤٧٥ ٣٠٠	١٠ ١٥٤ ١٠٢	٤ ٢٧٢ ١١٠	المشروع ملاوي ٤٧٨٠ (التوسع الأول) تغذية المجموعات الضعيفة
<u>ميررات الزيادة</u>						
إضافة ١٩٢ طنا من دقيق الصويا، و ١١٦ طنا من البقول، و ٢٠ طنا من السكر، و ١١ طنا من الليكوني فالالا، و ١٦,٤ طن من المضاف عالي الطاقة، لتغطية الاحتياجات حتى التاريخ المتوقع لإنهاء المشروع في ديسمبر/كانون الأول ١٩٩٨.						
٧٧٩ ٢٩٢	٤٣٤ ١٩٠	٥ ١٦٢ ٠٩٣	٢ ٨٣٤ ٣٥٠	٤ ٣٨٢ ٨٠١	٢ ٤٠٠ ١٦٠	المشروع موزمبيق ٤٧٢٠ تقديم المساعدة لبرنامج إنشاء الطرق الفرعية
<u>ميررات الزيادة</u>						
تمديد لسنة أشهر إضافية، وإضافة ٨٧٥ طنا من الذرة، و ٢٤٢ طنا الزيوت النباتية، و ٣٥٠ طنا من السكر لتغطية الفجوة حتى بداية تنفيذ البرنامج القطري.						
٣٩٨ ٢٦٢	١٩٣ ٩٧٠	١١ ١٨٥ ٥٥٩	٦ ٤٦٢ ٠٥٠	١٠ ٧٨٧ ٢٩٧	٦ ٢٦٨ ٠٨٠	المشروع موزمبيق ٥١٦٠ تغذية تلاميذ الداخليات في المناطق المعرضة للجفاف

المشروعات المجازة التي أجازت المديرية التنفيذية زيادات في ميزانيتها بموجب السلطات المخولة لها، في الفترة من ١٩٩٧/٧/١ إلى ١٩٩٧/١٢/٣١ (بالدولارات)

الإقليم، البلد، رقم وعنوان المشروع		الميزانية الحالية		الزيادة المجازة		الزيادة	
تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج

ميررات الزيادة

تمديد لستة أشهر إضافية، وإضافة ١ ١٤١ طنا من الذرة توافرت للبرنامج.

المشروع النيجر ٣٥٧٩ (التوسع الأول)

٤ ٩٠٦ ٦٩٨	٨ ٠١٧ ٣٤٧	٥ ٣٩٦ ٨٣٥	٨ ٦٣٩ ١٨٦	٤٩٠ ١٣٧	٦٢١ ٨٣٩	التنمية الريفية المتكاملة في محافظات كيتا وبوزا وسنتابارادين	
-----------	-----------	-----------	-----------	---------	---------	--	--

ميررات الزيادة

تمديد لسنة إضافية، وإضافة ٢٨٠ طنا من الدخن/الذرة الرفيعة، و ٢٣٠ طنا من البقول، ٦٩ طنا من اللحوم المعلبة، و ٦٥ طنا من الأسماك المعلبة لسد الفجوة حتى بدء تنفيذ البرنامج القطري.

المشروع السودان ٣٧٠٩

١٣ ١٧٣ ٧١٥	٢٠ ٥٦٩ ٧٤٢	١٤ ١٦٠ ٦٤٠	٢٢ ٦٨٠ ٥١٢	٩٨٦ ٩٢٥	٢ ١١٠ ٧٧٠	تقديم المساعدة للأشغال الريفية في المنطق المعرضة للجفاف	
------------	------------	------------	------------	---------	-----------	---	--

ميررات الزيادة

تمديد لتسعة أشهر إضافية، وإضافة ٢ ٧٠٠ طن من الذرة الرفيعة، و ٣٠٥ أطنان من السكر، و ٢٩٠ طنا من الزيوت النباتية، و ٢٣ طنا من الشاي. وغرض هذا التمديد هو سد الفجوة حتى بداية مشروع تال للمشروع ٥٧٤٥.

المشروع زامبيا ٤٧٥٦

١١ ٦٠٨ ٧٨٥	٢١ ٢١٠ ٣٦٥	١٣ ٣٤٠ ٧٧٩	٢٣ ٥٩٣ ٩٣٠	١ ٧٣١ ٩٩٤	٢ ٣٨٣ ٥٦٥	شبكة أمان للمجموعات الضعيفة في مرحلة تطبيق الإصلاح الهيكلي	
------------	------------	------------	------------	-----------	-----------	--	--

المشروعات المجازة التي أجازت المديرية التنفيذية زيادات في ميزانيتها بموجب السلطات المخولة لها، في الفترة من ١٩٩٧/٧/١ إلى ١٩٩٧/١٢/٣١ (بالدولارات)

الإقليم، البلد، رقم وعنوان المشروع	الميزانية الحالية	الزيادة الحالية	الزيادة الحالية	الزيادة الحالية
	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	تكاليف الأغذية	مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج

ميررات الزيادة

تمديد لستة أشهر إضافية، وإضافة ٣٧٤ ٦ طنا من وجبات الذرة، و٣٧ طنا من المخيض المجفف المقوى، و١٥,٣ طن من المضاف عالي الطاقة، و٤٦ طنا من السكر، ٩٢ طنا من الزيوت النباتية، ٧٠ طنا من البقول، و١٩٠ طنا حليب الصويا بالذرة. وغرض هذا التمديد هو سد الفجوة في انتظار بدء تنفيذ البرنامج القطري.

إقليم البحر المتوسط والشرق الأوسط ورابطة الدول المستقلة (OMC)

المشروع اليمن ٢٤٥٣ (التوسع الثالث)

تقديم المساعدة لمراكز رعاية الأمومة والطفولة	٨ ٣٣٧ ٩٥٠	١٢ ٥٠٤ ٣٩٩	٨ ٣٨٧ ٨٣٨	١٢ ٥٦٤ ٦٠٢	٤٩ ٨٨٨	٦٠ ٢٠٣
--	-----------	------------	-----------	------------	--------	--------

ميررات الزيادة

إضافة ٥٥ طنا من الزيوت النباتية توافرت للبرنامج.

المشروع اليمن ٤٦٩٥

تقديم المساعدة لقطاع التعليم الابتدائي	١٧ ٨٥٧ ٢٢١	٢٧ ٣٤٧ ٠٨٩	١٨ ٧٥٤ ٤٤٦	٢٨ ٤٣٣ ٨٢٨	٨٩٧ ٢٢٥	١ ٠٨٦ ٧٣٩
--	------------	------------	------------	------------	---------	-----------

ميررات الزيادة

إضافة ٩٩٦ طنا من الزيوت النباتية توافرت للبرنامج.

المجموع	١٦٦ ٠٩٨ ٩٨٨	٢٥٩ ١٧١ ٤٠٧	١٧٧ ٢٧٧ ٧٦٤	٢٧٦ ٢٢٣ ٥١٨	١١ ١٧٨ ٧٧٦	١٧ ٠٥٢ ١١١
----------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	------------

الموجز

مجموع تكاليف الزيادات:

١١ ١٧٨ ٧٧٦ دولارا

تكاليف الأغذية

١٧ ٠٥٢ ١١١ دولارا

مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج

